

インフォメーション ● 岡谷市役所 電話 23-4811・ファックス 23-5022 (広報直通) E-mail johno@city.okaya.lg.jp

スポーツ

学校体育施設予約調整会議

日時(10月分)：

9月16日(日) 小学校：午後7時～

中学校：午後8時～

場所：市民総合体育館第1会議室

※学校体育施設を使用する場合は、事前に登録が必要です。詳細はスポーツ振興課まで。

新体力テスト参加希望者募集

成人のみなさん、自分の体力年齢がわかります。ぜひご参加ください。

日時：9月17日(月・祝)午前9時30分

集合(10時開始・正午終了予定)

対象：79歳までの成人市民

内容：

20歳～64歳まで(握力、上体起こし、

長座体前屈、反復横とび、急歩、

立ち幅跳び、20mシャトルラン)

65歳から79歳まで(握力、上体起こし、

長座体前屈、開眼片足立ち、

10m障害物歩行、6分間歩行)

場所：市民総合体育館

参加費：無料

申込み：9月12日(水)までに市民総合体育館窓口または電話にて受付
問合せ ● スポーツ振興課 ☎22-8804

お知らせ

第49回岡谷市戦没者追悼式

岡谷市の戦没者、満州開拓に伴う死没者を慰霊する「戦没者追悼式」を開催します。戦争の犠牲になられた人々をしのび、恒久平和の実現を祈ります。一般参加も自由にできます。ご来場をお待ちしています。

日時：9月22日(土・祝)午前10時～

場所：カノラホール 小ホール

問合せ ● 社会福祉課(内線1254)

10月1日現在で

就業構造基本調査を行います

調査対象地域から調査をお願いする世帯を選びます。選ばれた世帯には、後日、調査員が訪問し、調査票記入をお願いします。調査員は、長野県知事によって任命された地方公務員で、厳格な守秘義務が課せられています。調査へのご理解・ご協力をお願いします。

【調査の流れ】

8月下旬～9月上旬：調査員が、総務大臣が指定した調査地域(市内15地域)の全世帯に「就業構造基本調査のお知らせ」を配布します。

9月中旬～：調査地域内の全世帯から、総務大臣の定める方法に基づき15世帯を抽出し、はがきにて調査対象となったことを連絡します。

9月下旬～：調査員が調査対象となった世帯に対して、調査票を配布します。15歳以上の人は全員記入してください。

10月上旬：記入していただいた調査票を調査員が回収につかいます。

調査員は知事が発行した顔写真入りの「調査員証」を必ず携帯しています。統計調査員を装った「かたり調査」にはご注意ください。

不審に思った際は、「調査員証」の提示を求めてください。



【調査対象地域】(以下の地域より各15世帯が抽出されます)

- 東銀座1丁目の一部・湊2丁目の一部
- 山手町1、3丁目の一部・堀ノ内2丁目の一部・今井の一部・長地御所1丁目の一部・塚間町1丁目の一部

部・湊4丁目の一部・長地出早2丁目の一部・赤羽3丁目の一部・川岸中1丁目の一部・長地鎮1丁目の一部・南宮2丁目の一部・川岸東4丁目の一部・長地源2丁目の一部
※調査をお願いしない世帯には、調査票は配布しません。
問合せ ● 広報情報課(1363)

司法書士無料法律相談

日時：10月1日(月)午後5時～7時
場所：イルプラザ・カルチャーセンター 第1・2研修室ほか
相談内容：不動産・会社の登記、裁判所への提出書類、高齢者らの財産管理(成年後見)、クレジット・サラ金などの多重債務ほか
問合せ ● 長野県司法書士会諏訪支部 湯本芳明 ☎23-0587

アメシロ、ハチを

駆除しましょう

秋は、アメリカシロヒトリやハチの被害が多発する時季です。被害の拡大防止には、早期の発見と駆除が大切です。

※市では市有地以外の駆除は行いません。防除、駆除は土地(建物・樹木)所有者の責任です。個人で駆除す



【間下区】
展示用パネルなど

【小尾口区】
トランシーバーなど



公益財団法人長野県市町村振興協会より宝くじの助成を受けて、間下区で展示用パネルなどを、小尾口区でトランシーバーなどを整備しました。それぞれの区では、さらなる地域コミュニケーション活動の向上に努めます。

宝くじ助成金により整備しました

犬の散歩のとき、飼い主の多くは犬のフンの後始末をしています。一部の飼い主によるフンの放置が問題になっています。歩道や公園などの公共空間を誰もが気持ちよく利用できるよう、マナーの向上を心がけましょう。

ペットの飼育はマナーを守って！

るか、直接専門業者に依頼してください。
問合せ●市民生活課(内線1166)

9月9日は救急の日

救急医療および救急業務に対する正しい理解と認識を深めることなどを目的に、毎年9月9日が「救急の日」、救急の日を含む1週間(日曜日から土曜日)が「救急医療週間」と定められています。



救急車は、ケガや急病などで緊急に病院に搬送しなければならない人のものです！

- こんな誤った使い方をしてませんか
「救急車を使えば優先的に診察してもらえる」✕
「救急車は無料だから」✕

- もう一度考えてみてください

出動件数…1,828件
28人に1人が利用 1日平均5.0件

半数が緊急性のない「軽症者」

※平成23年度の岡谷消防署救急出動件数に関する内容

誤った理由で救急車を利用すると、本当に救急車が必要な人への対応が遅れ、救える命が救えなくなる可能性があります。みなさんのご理解とご協力をお願いします。

応急手当を覚えましょう！

病気やケガ、事故などは、時間や場所を選ばず、ある日突然襲ってきます。このようなとき、病院に行くまでの応急手当を十分に行えることがその後の病気やケガの経過を左右します。いざという時に対応するために、冷静な観察と判断、そして正しい応急手当を身につけておきましょう。岡谷消防署では、心肺蘇生法、けがの手当を習得してもらうため市民や事業所などを対象とした応急手当の講習会を行っています。



問合せ●岡谷消防署 ☎22-0119

仕事についてどしどし相談を！

「ネットカウンセリング」ご案内

「正社員になりたい」「就職後に悩みを抱えている」「就活の仕方がわからない」などの悩みを、メールで相談できます。

受付…ジョブカフェ信州ホームページ

<http://www.jobcafe-shinshu.pref.nagano.lg.jp/>「ネットで相談」から

期間…平成25年3月末まで毎日24時間受付

対象…40代前半までの人

「夜間相談会」も開催

働くことや就活の悩み、職場での悩みを、対面で相談したいけれど、昼間は時間がないという人のために、夜間相談会を開催します。

日時…9月27日(木)午後6時～8時

会場…テクノプラザおかや

対象…40代前半までの人

※保護者からの相談も受け付けます。

申込み・問合せ●若年者地域連携事業推進センター☎0263-27-5010



世界 de Go! 国際交流センターだより

www.oiea.jp Tel.24-3226



◎ Thank you おかや! ◎

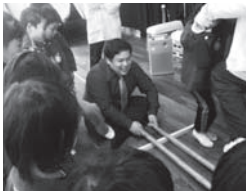
市民のみなさん、国際交流員のメルヴィンです。

早いもので、岡谷市の国際交流員となってから4年が経ち、なんと9月末で岡谷を去ることになりました。10月からは東京大学大学院に入学し、総合文化研究科の国際人材養成プログラム（修士課程）に取り組む予定です。新たな生活を前に少々興奮しているのは確かですが、同時にここを離れること



をととても寂しく思っています。

4年間を振り返り、いま、みなさんに伝えたいことはたくさんあるはずですが、いざ書こうと思うと、なかなか言葉が出てきません。



「4年間って、長い!」と思ったこともありましたが、この4年は実にあっという間でした。国際交流員として、国際理解講座や世界料理教室を開催したり、保育園などでフィリピンの遊びや歌を紹介したり、海外から訪

れた来客のために通訳をしたり、在住外国人の市民の相談を受けたり、国際交流センターの多言語のホームページを作ったりと、幅広い経験を積むことができました。思い出深く、心から感謝しています。

温かく歓迎してくださったみなさんのこと、毎日、明るく、楽しい職場で仕事ができたと、困った時に手伝ってくださったこと、すばらしい友人たちに恵まれたことを絶対に忘れることなく、これからもがんばっていきます。Thank you おかや!



国際交流員としての任務は終わりに近づいてきましたが、「さようなら」とは言わず、「また会える日まで…」と言いましょ! 東京で、そして日本のどこかで、わたしを見かけたら声をかけてください。ありがとうございますの気持ちを込めて…これからもよろしくお願いします。

9月の諏訪湖ハイツ

♥9月17日 敬老の日は大浴場チャリティー半額デー

(東日本大震災復興支援チャリティー)

小さな力でも継続的に…! の思いから、3.11大震災復興チャリティー半額デーを開催。入浴料のすべてを支援金として寄付します。ぜひご協力ください。

♥大浴場からの眺望がすばらしく変わりました

八ヶ岳、諏訪湖、そして親水池に遊ぶ子どもの笑顔も見えるようになりました。昼間なら…きっとびっくり、そして、やみつき! 温泉とともに、その眺望をご堪能ください。

♥ハイツフリーマーケットでミニSLに乗ろう

日時…9月9日(日) 午前9時30分～午後4時
フリマにミニSLがやってきます。子どもと一緒に新鮮&懐かしいSL体験、そしてフリマで掘り出し物を探しませんか?

♥ロビー展示

●水彩会 水彩画展

期間…9月1日(土)～15日(土)

●諏訪長寿賛助会写真グループ 写真展

期間…9月16日(日)～30日(日)

♥ロビーコンサート

●ママさん楽団が初秋を彩る

日時…9月9日(日) 午前11時～正午
出演…ウインズファミリア諏訪



●秋の訪れをハーモニカで奏でます

日時…9月16日(日) 午前11時～正午
出演…下諏訪ハーモニカクラブ

●深まる秋の風を哀愁のメロディーにのせて

日時…9月29日(土) 午後1時～2時
出演…六和会

ロビーコンサート出演者募集中!

ご相談、ご予約はフロントまでお気軽にどうぞ。

♥機能訓練室「生き生き運動教室」

夏疲れや身体の衰えを感じている人、若々しさを維持したい人! 温泉リハビリ施設で、やさしく、のんびり全身のケア、体を気持ちよく動かしてみましょ。

日時…9月18日(火) 午後7時～8時
有資格者の専門スタッフが適切に指導します。

♥喫茶「えいぶる」ご利用ください

えいぶるは、ハンディキャップを持つ人も一緒に業務に携わり、えいぶる運営委員会が主体的に運営しています。

新商品の紹介

宮坂製糸所の『雪繭シルクソーブ』・梅林堂の『くるみやまびこ』と『諏訪の月』(個売り)・ごみの分別に威力を発揮する『かんたんくん2』・人気の新鮮朝採り野菜(契約農家のみなさんの産)・シルクアイス各種

問合せ●諏訪湖ハイツ ☎24-2290

CANORA HALL インフォメーション **カノラホール**〈岡谷市文化会館〉 TEL 24-1300 FAX 24-1412

2013年1月5日(土) 午後7時開演

ウィーン交響楽団 ヨハン・シュトラウス・アンサンブル

1965年、ウィーン交響楽団の首席メンバーによって結成された伝統のアンサンブルが、当時の演奏スタイルで、シュトラウスの世界を楽しませいっぴいの舞台に再現。新春を飾る華麗なウィンナ・ワルツの数々をお楽しみください。



アントン・ソロコフ
(指揮・ヴァイオリン)



9月22日(土)
ソサエティ会員発売開始
9月23日(日)一般発売開始

【主催】カノラホール (岡谷市振興公社)
【時間】午後6時30分開場 午後7時開演 【会場】大ホール
【指揮・ヴァイオリン】アントン・ソロコフ
【プログラム】ヨハン・シュトラウスI、ヨハン・シュトラウスII、
ヨゼフ・シュトラウスらの有名なワルツ、ポルカやオペレッタの序曲、行進曲など(詳細未定)
【チケット】全席指定 一般4,000円 (ソサエティ会員3,600円)・小中高生2,000円

10月13日(土) 午後6時30分開演

やまびこ夜景コンサート 第2夜 秋色クラシックス

～東京藝術大学在学学生による弦楽四重奏の夕べ～

今年の「やまびこ夜景コンサート」第2夜は、茅野市出身のヴァイオリニスト河西綯子とその仲間たちによる弦楽四重奏をお届けします。



暮れゆく諏訪のまちを見下ろしつつ、お楽しみください。

【主催】鳥居平やまびこ公園 (岡谷市振興公社)
【共催】カノラホール (岡谷市振興公社)
【時間】午後6時開場 午後6時30分開演
【会場】やまびこ公園「レストラン」 [80席] **発売中**
【プログラム】モーツァルト：弦楽四重奏曲第17番変ロ長調K.458「狩」／ハイドン：弦楽四重奏曲第78番変ロ長調op.76-4「日の出」ほか
【チケット】自由席2,000円 小中高生1,000円 (ティータイムサービス付)
やまびこ公園またはカノラホールで発売中
鳥居平やまびこ公園 ☎22-6313

岡谷市子育て支援サイト
子育て支援メールマガジン

げんきっずおかや

<http://www.city.okaya.lg.jp/kosodate/>

子育てに関する、お知らせ・行事案内・手続きなど、パソコンや携帯電話に月2回配信。

まずは利用登録!

.....
今すぐアクセス▶▶
.....



問合せ●子ども課(内線1264)

広告



6,500円(税込)
一般のご家庭では3~4ヶ
の設置が目安です。

火災警報器の設置はお済みですか?

- ? 取付費用は?・・・もちろん無料です!
- ? 故障の時は?・・・音声でお知らせします。
- ? 保証期間は?・・・安心の5年間です。
(故障した場合は無料で交換いたします。)
- ? 取付場所は?・・・最適な場所をご提案いたします。
- ? 困った時は?・・・岡谷酸素にお気軽にご連絡下さい。

岡谷酸素株式会社 岡谷営業所／湖畔2-3-7 Tel 22-4931 Fax 22-1562